

Ma poupée chérie

Text by *Marie-Joseph-Alexandre-Déodat de Séverac* (1872-1921)

Set by *Marie-Joseph-Alexandre-Déodat de Séverac* (1872-1921)

Ma	poupée	chérie	ne	veut	pas	dormir!
[ma	pu.pe	ʃe.ri	nə	vø	pa	dɔr.mir]
My	dolly	dear	–	will-go	not	to-sleep!

(My dear dolly will not go to sleep!)

Petit	ange	mien,	tu	me	fais	souffrir!
[pə.ti.	tã.ʒə	mjẽ	ty	mə	fɛ	su.frir]
Little	angel	mine,	you	me	cause	to-suffer!

(My little angel, you cause me to suffer!)

Ferme tes doux yeux, tes yeux de saphir,
Dors, poupée, dors, dors! ou je vais mourir.

Il faudrait, je crois, pour te rendre sage,
Un manteau de soie, de riches corsages!
Tu voudrais des roses à ton clair béguin,
Des bijoux d'or fin et mille autres choses!

Ma poupée chérie ne veut pas dormir!...

Quand parrain viendra, sur son âne gris,
Il t'apportera de son grand Paris,
Un petit mari qui dira: 'papa',
Et qui dormira quand on le voudra.

Ma poupée chérie vient de s'endormir!
Bercez-la bien doux, ruisseaux et zéphirs!
Et vous chérubins, gardez-la moi bien!
Sa maman jolie l'aime à la folie!

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

